



Brüsszel, 2025. május 15.
(OR. en)

8980/25

ENV 342
ENT 68
COMPET 370
IND 142
SAN 221
CONSOM 84
MI 302
CHIMIE 33
DELECT 59

FEDŐLAP

Küldi:	az Európai Bizottság főtitkára részéről Martine DEPREZ igazgató
Az átvétel dátuma:	2025. május 15.
Címzett:	Thérèse BLANCHET, az Európai Unió Tanácsának főtitkára

Biz. dok. sz.:	C(2025) 2887 final
Tárgy:	A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE (2025.5.15.) az (EU) 2019/1021 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a deklarán plusz tekintetében történő módosításáról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a következő dokumentumot: C(2025) 2887 final.

Melléklet: C(2025) 2887 final



Brüsszel, 2025.5.15.
C(2025) 2887 final

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2025.5.15.)

az (EU) 2019/1021 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a deklorán plusz tekintetében történő módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

INDOKOLÁS

1. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS HÁTTERE

Az (EU) 2019/1021 rendelet célja, hogy a környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokról szóló Stockholmi Egyezmény (a továbbiakban: Egyezmény) hatálya alá tartozó anyagok gyártásának, forgalomba hozatalának és használatának betiltásával, mielőbbi fokozatos kivonásával, illetve korlátozásával védje az emberi egészséget és a környezetet a környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokkal (a továbbiakban: POP-ok) szemben. A Stockholmi Egyezmény részes feleinek 2023 májusában Genfben (Svájc) megrendezett tizenegyedik konferenciáján határozat született arról, hogy a deklorán pluszt – bizonyos egyedi mentességek megadása mellett – felveszik az Egyezmény A. mellékletébe. Indokolt gondoskodni arról, hogy az (EU) 2019/1021 rendelet I. melléklete tükrözze az említett határozatot.

Ez a felhatalmazáson alapuló jogi aktus a deklorán plusz A. mellékletbe történő felvételéről meghozott SC-11/10 határozatot hajtja végre, az (EU) 2019/1021 rendelet 15. cikkének (1) bekezdésével összhangban.

Norvégia az 1907/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek megfelelően korlátozási dokumentációt készített a deklorán pluszra vonatkozóan, az ECHA pedig 2022 szeptemberében véglegesítette véleményét¹. A vélemény támogatja a deklorán plusz gyártásának és forgalomba hozatalának széles körű korlátozását, néhány mentesség megadása mellett.

Az SC-11/10 sz. határozat tartalmazza az Egyezmény keretében megadott egyedi mentességek listáját, amelyen az ECHA véleményében ajánlott valamennyi mentesség szerepel. Az Egyezményben olyan mentességek is szerepelnek, amelyeket az ECHA által kiadott vélemény nem javasolt; ezek a kültéri villamosenergia-termelő berendezések pótalkatrészeire, az orvostechikai eszközökre és az in vitro diagnosztikai eszközökre, valamint elemzési, mérési, ellenőrzési, nyomkövetési, tesztelési, gyártási és vizsgálati műszerekre vonatkoznak. Az ilyen mentességek szükségességével kapcsolatban a nyilvános visszajelzési mechanizmus portálján keresztül benyújtott észrevételek alapján, továbbá arra figyelemmel, hogy az anyagot olyan pótalkatrészekben használnák fel, amelyek már meglévő termékek javításához és karbantartásához szükségesek, a Bizottság azon a véleményen van, hogy ezeket a mentességeket meg kell adni.

A Stockholmi Egyezmény megállapítja, hogy az egyedi mentességek öt évre engedélyezhetők, és további öt évvel meghosszabbíthatók. Az ECHA véleményében öt évnél hosszabb időtartamra szóló egyedi mentességeket javasol. A Bizottság véleménye szerint a mentesség leghosszabb időtartamát öt évben indokolt megállapítani, és fenn kell tartani annak lehetőségét, hogy a mentesség további legfeljebb öt évvel meghosszabbítható legyen.

2. A JOGI AKTUS ELFOGADÁSÁT MEGELŐZŐ KONZULTÁCIÓK

A Bizottság konzultált az egyes tagállamok által kijelölt szakértőkkel az érintett szakértői csoportban (a továbbiakban: POP CA-ülés) a felhatalmazáson alapuló jogi aktus tervezetéről, és figyelembe vette az észrevételeket.

Az érdekelt felek, köztük a vegyipar és a civil társadalom képviselői is részt vettek a deklorán plusz anyagnak a POP-rendelet I. mellékletébe történő felvételét megvitató POP CA-ülésen folytatott megbeszéléseken, és a Bizottság figyelembe vette az észrevételeiket.

¹ [d4e88790-cfe2-c934-7ea4-489e1602d6c2 \(europa.eu\)](https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2022/1752/oj)

A jogi aktus tervezetéről a nyilvános visszajelzési mechanizmus portálján 2024. június 26. és július 24. között nyilvános konzultáció folyt, és a Bizottság figyelembe vette a beérkezett észrevételeket az alábbiak szerint:

Több olyan észrevétel is érkezett, amely mentesség biztosítását kérte a Stockholmi Egyezményben szereplő, de az ECHA-bizottságok REACH-korlátozásra vonatkozó véleményében nem javasolt pótalkatrészekre. A Bizottság elfogadja e kérelmeket, tekintettel arra, hogy ez összhangban lenne a Stockholmi Egyezménnyel, és hogy az ilyen pótalkatrészekben felhasznált deklorán plusz mennyisége valószínűleg elenyésző.

Más észrevételek a javasolt 1 mg/kg-os UTC-határértékre vonatkoztak, és határértékként az 1 000 mg/kg mértékű ajánlott REACH-korlátozás alkalmazását javasolják. A Bizottság szerint e határértéket nem kell megváltoztatni, mivel a deklorán pluszra vonatkozó REACH-korlátozásban javasolt határérték nem felelt meg az UTC-konceptciónak, hanem a szándékos felhasználás megelőzését célozta, és a REACH-rendelet szerint bizonyos kötelezettségeket keletkeztető határértékhez is kapcsolódott. Az UTC-határértékek azt célozzák, hogy a termékek, beleértve az újrafeldolgozott anyagokat is, a legnagyobb mértékben mentesek legyenek a POP-októl, és az ilyen anyagok csak „minimális” mennyiséget képviseljenek. A rendelkezésre álló információk azt mutatják, hogy a termékekben az 1 mg/kg-os szint mérhető. Tekintettel azonban arra, hogy a laboratóriumoknak javítaniuk kell az elemzések pontosságát, és biztosítaniuk kell az analitikai módszerek egységes és megfelelő alkalmazását, például jártassági vizsgálat révén, a Bizottság megítélése szerint az UTC határértékét e rendelet hatálybalépésekor 1 000 mg/kg-ban, a rendelet hatálybalépését követő 30 hónappal pedig 1 mg/kg-ban indokolt meghatározni.

3. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS JOGI ELEMEI

A felhatalmazáson alapuló jogi aktus az (EU) 2019/1021 rendelet 15. cikke (1) bekezdésének megfelelően az Egyezmény változásainak figyelembevételével módosítja a vegyi anyagok I. mellékletben található jegyzékét. A felhatalmazáson alapuló jogi aktus jogalapja az (EU) 2019/1021 rendelet 15. cikkének (1) bekezdése.

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2025.5.15.)

az (EU) 2019/1021 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a deklorán plusz tekintetében történő módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokról szóló, 2019. június 20-i (EU) 2019/1021 európai parlamenti és tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 15. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2019/1021 rendelet végrehajtja a környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokról szóló Stockholmi Egyezmény² (a továbbiakban: Egyezmény) és a nagy távolságra jutó, országhatárokon áterjedő levegőszennyezésről szóló 1979. évi egyezményhez csatolt, a környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokról szóló jegyzőkönyv³ (a továbbiakban: Jegyzőkönyv) szerinti uniós kötelezettségvállalásokat.
- (2) Az Egyezmény A. melléklete tartalmazza a vegyi anyagok jegyzékét. Az Egyezmény valamennyi részes felének be kell tiltania a jegyzékben szereplő vegyi anyagokat, vagy meg kell tennie a gyártásuk, felhasználásuk, behozataluk és kivitelük megszüntetéséhez szükséges jogi és közigazgatási intézkedéseket.
- (3) Az Egyezmény részes feleinek konferenciája az egyezmény 8. cikkének (9) bekezdése alapján a 2023. május 1. és 12. között tartott tizenegyedik konferenciáján úgy határozott, hogy módosítja az egyezmény A. mellékletét annak érdekében, hogy a deklorán plusz anyagot egyedi mentességek megadása mellett felvegye a mellékletbe. Az Unió egyedi mentességek megállapítása mellett támogatta a deklorán plusz A. mellékletbe való felvételét, az (EU) 2023/1006 tanácsi határozatban⁴ meghatározottak szerint. Ezért a deklorán plusz felvétele érdekében módosítani kell az (EU) 2019/1021 rendelet

¹ HL L 169., 2019.6.25., 45. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1021/oj>.

² A Tanács 2006/507/EK határozata (2004. október 14.) a környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokról szóló Stockholmi Egyezménynek az Európai Közösség részéről való megkötéséről (HL L 209., 2006.7.31., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2006/507/oj>).

³ A Tanács 2004/259/EK határozata (2004. február 19.) a nagy távolságra jutó, országhatárokon áterjedő levegőszennyezésről szóló 1979. évi egyezményhez kapcsolódóan a környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokról szóló jegyzőkönyvnek az Európai Közösség nevében történő megkötéséről (HL L 81., 2004.3.19., 35. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2004/259/oj>).

⁴ A Tanács (EU) 2023/1006 határozata (2023. április 25.) a környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokról szóló Stockholmi Egyezmény Részes Felei konferenciájának tizenegyedik ülésén az egyezmény A. mellékletének módosítására irányuló javaslatok tekintetében az Európai Unió által képviselendő álláspontról.

I. mellékletének „Az Egyezményben és a Jegyzőkönyvben felsorolt anyagok, valamint kizárólag az Egyezményben szereplő anyagok” jegyzékét tartalmazó A. részét.

- (4) 2022-ben az Európai Vegyianyag-ügynökség kockázatértékelési bizottsága (RAC) és a társadalmi-gazdasági elemzéssel foglalkozó bizottsága (SEAC) (a továbbiakban: bizottságok) véleményeket⁵ fogadott el a Norvégia által a deklorán pluszra vonatkozóan készített korlátozási dokumentációról az 1907/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet⁶ szerint. A vélemények támogatják a deklorán plusz gyártásának és felhasználásának korlátozását, de bizonyos eltéréseket határoznak meg egyes felhasználásokra. Ezek az eltérések szerepelnek a részes felek konferenciájának SC-11/10 sz. határozatával az Egyezmény keretében biztosított egyedi mentességek jegyzékében, és ezeket mentességként garantálni kell az (EU) 2019/1021 rendelet alapján is, mivel továbbra is szükség van rájuk az Unióban. Ezek többek között a szárazföldi gépjárművek, úgymint a személygépkocsik, a motorkerékpárok, a mezőgazdasági és építőipari járművek, valamint az ipari tárgoncák pótalkatrészeit érintik, ideértve az (EU) 2018/858 rendelet⁷, a 167/2013/EU rendelet⁸ és a 168/2013/EU rendelet⁹ hatálya alá tartozó gépjárműveket is.
- (5) Az egyezmény olyan mentességeket tartalmaz a deklorán plusz használatára vonatkozóan, amelyeket a bizottsági véleményekben nem javasoltak. Ez magában foglalja az említett anyag felhasználását kültéri villamosenergia-termelő berendezések pótalkatrészei, orvostechikai eszközök, *in vitro* diagnosztikai eszközök, valamint elemzési, mérési, ellenőrzési, nyomomonkövetési, tesztelési, gyártási és vizsgálati műszerek céljára, továbbá bizonyos árucikkek javításához. Tekintettel arra, hogy a pótalkatrészekben és az árucikkek javításához felhasznált deklorán plusz mennyisége elenyésző, továbbá figyelembe véve a már használatban lévő árucikkek karbantartásának fontosságát, ezeket a mentességeket bele kell foglalni az (EU) 2019/1021 rendeletbe.
- (6) A mentességek maximális időtartama öt év, amely az Egyezmény 4. cikkének (4) bekezdésével összhangban egy további öt éves időszakkal meghosszabbítható. Ez különösen fontos az orvosi képzőalkalmazásokra, valamint a sugárterápiás eszközökre és berendezésekre vonatkozó mentességeknél, amelyek esetében a bizottságok véleményükben hét, illetve tíz éves időtartamot támogattak. A részes felek várhatóan 2029 májusában tartandó konferenciájának előkészítése érdekében a Bizottságnak legkésőbb 2028. április 1-jéig felül kell vizsgálnia az egyedi mentességek

⁵ [d4e88790-cfe2- c934-7ea4-489e1602d6c2 \(europa.eu\)](https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TXT/?uri=CELEX:32019R1021)

⁶ Az Európai Parlament és a Tanács 1907/2006/EK rendelete (2006. december 18.) a vegyi anyagok regisztrálásáról, értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról (REACH), az Európai Vegyianyag-ügynökség létrehozásáról, az 1999/45/EK irányelv módosításáról, valamint a 793/93/EGK tanácsi rendelet, az 1488/94/EK bizottsági rendelet, a 76/769/EGK tanácsi irányelv, a 91/155/EGK, a 93/67/EGK, a 93/105/EK és a 2000/21/EK bizottsági irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 396., 2006.12.30., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj>).

⁷ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/858 rendelete (2018. május 30.) a gépjárművek és pótkocsijaik, valamint az ilyen járművek rendszereinek, alkotóelemeinek és önálló műszaki egységeinek jóváhagyásáról és piacfelügyeletéről, a 715/2007/EK és az 595/2009/EK rendelet módosításáról és a 2007/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 151., 2018.6.14., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/858/oj>).

⁸ Az Európai Parlament és a Tanács 167/2013/EU rendelete (2013. február 5.) a mezőgazdasági és erdészeti járművek jóváhagyásáról és piacfelügyeletéről (HL L 60., 2013.3.2., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/167/oj>).

⁹ Az Európai Parlament és a Tanács 168/2013/EU rendelete (2013. január 15.) a két- vagy háromkerekű járművek, valamint a négykerekű motorkerékpárok jóváhagyásáról és piacfelügyeletéről (HL L 60., 2013.3.2., 52. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/168/oj>).

meghosszabbításának szükségességét, mivel a szóban forgó anyagra vonatkozóan az Egyezmény alapján megadott egyedi mentességek esetleges meghosszabbításáról a részes felek említett konferenciáján kell döntést hozni.

- (7) Az (EU) 2019/1021 rendelet 3. cikke megtiltja az említett rendelet I. mellékletében felsorolt anyagoknak akár önálló, akár keverékekben vagy árucikkekben való gyártását, forgalomba hozatalát és felhasználását. E tekintetben egyértelművé kell tenni, hogy azok a deklorán pluszt tartalmazó árucikkek, amelyeket az említett rendelet I. mellékletben meghatározott mentesség alapján gyártottak vagy hoztak forgalomba, és amelyek a vonatkozó mentesség lejáratási időpontjában már használatban voltak, ezen időpont után is használhatók.
- (8) Ezenfelül az SC-11/10. sz. határozattal összhangban a deklorán plusz bizonyos járművek és gépek pótalkatrészeiben, tengeri, kertészeti, erdészeti és kültéri villamosenergia-termelő berendezésekben, ürtechnológiai, úrkutatási és védelmi alkalmazásokban, valamint bizonyos műszerekben való felhasználása céljára történő forgalomba hozatalára vonatkozó mentességet az érintett termék élettartamának végéig, illetve 2043. december 31-ig kell megadni, attól függően, hogy melyik következik be korábban, illetve az orvostechikai eszközök és *in vitro* diagnosztikai eszközökhöz használt pótalkatrészek tekintetében az érintett termék élettartamának végéig. A védelmi, az ürtechnológiai és az úrkutatási alkalmazásokban használt termékek élettartama nem feltétlenül jár le 2043-ban. Ezért lehetővé kell tenni, hogy az ilyen alkalmazásokhoz tartozó és a vonatkozó mentesség lejáratá előtt vagy lejáratá napján már az Unió területén található pótalkatrészeket akár ezen időpont után is forgalomba hozzák és felhasználják.
- (9) Az (EU) 2019/1021 rendelet 3. cikke (1) bekezdésének az Unión belüli megfelelőbb alkalmazása és hatékonyabb végrehajtása érdekében határértéket kell megállapítani az anyagokban, keverékekben és árucikkekben nem szándékosan, nyomnyi mennyiségű szennyezőként előforduló deklorán plusz tekintetében.
- (10) Figyelemmel arra, hogy a laboratóriumoknak javítaniuk kell az elemzések pontosságát, és biztosítaniuk kell az analitikai módszerek egységes és megfelelő alkalmazását, a nem szándékos, nyomnyi mennyiségű szennyezőre vonatkozó határértéket 1 000 mg/kg-ban kell megállapítani. Az e rendelet hatálybalépésétől számított 30 hónaptól kezdődően e határértéknek 1 mg/kg-nak kell lennie.
- (11) Az (EU) 2019/1021 rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2019/1021 rendelet I. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, -án/-én. 2025.5.15.

a Bizottság részéről
elnök
Ursula VON DER LEYEN